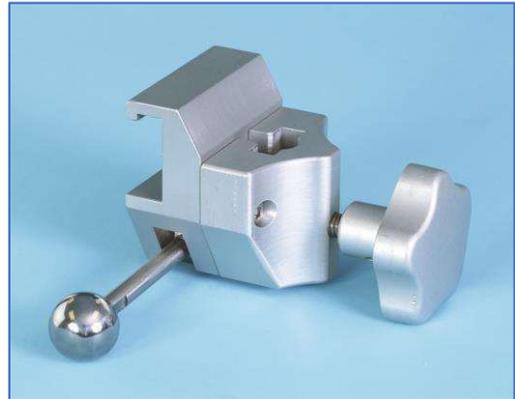


Bedienungsanleitung

REF	CamLoc Rail Clamp	800-0271
REF	CamLoc Rail Clamp, Groß	800-0271-L
REF	CamLoc Rail Clamp (DEN)	800-0271-DEN
REF	CamLoc Rail Clamp (EU)	800-0271-EU
REF	CamLoc Rail Clamp (JPN)	800-0271-JPN
REF	CamLoc Rail Clamp (UK)	800-0271-UK
REF	CamLoc Rail Clamp (SWISS)	800-0271-SWISS



VERWENDUNGSZWECK

Der Verwendungszweck der CamLoc-Klemme ist die Befestigung von Zubehör am OP-Tisch. Das Gerät ist für medizinisches Fachpersonal in Krankenhäusern und Operationszentren bestimmt.

ALLGEMEINE INFORMATIONEN

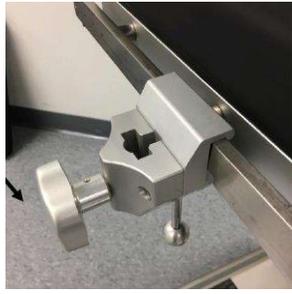
- *Verwenden Sie für 1-2 Abdecktücher die Standardklemme (800-0271) und für 3-5 Abdecktücher die große Klemme (800-0271-L)*
- *Produkt enthält kein Naturkautschuklatex*
- *Das Gerät unterstützt eine proportionale Patientenlast von bis zu 500 Pfund (227 kg) bei einer Patientengröße von bis zu 6 Fuß 4 Zoll (193 cm) gemäß dem 99 %-Körpermodell)*
- *Die Produktgarantie umfasst Herstellungsfehler für einen Zeitraum von 2 Jahren*
- *Rufen Sie bei Transportschäden den Kundendienst unter (888) 724-8763 oder (781) 982-7000 an, um eine Warenrücksendenummer zu erhalten. Wenden Sie sich für Angelegenheiten hinsichtlich der Produktgarantie an den Kundendienst*
- *CE-gekennzeichnetes Medizinprodukt gemäß MDR (EU) 2017/745*
- *Das Produkt ist wartungsfrei. Überprüfen Sie vor jeder Verwendung den Zustand des Produkts*
- *Die Lebensdauer des Geräts beträgt bei normaler Nutzung 5 Jahre*
- *Lagern Sie das Gerät zwischen -4 °F und +86 °F (-20 °C bis 30° C).*

ALLGEMEINE ANGABEN

Abmessungen des Geräts (Maximum)

- *Länge: 4,75 Zoll +/- 0,5 Zoll (12 cm +/- 1 cm)*
- *Breite: 5 Zoll +/- 0,5 Zoll (13 cm +/- 1 cm)*
- *Tiefe: 2,25 Zoll +/- 0,5 Zoll (6 cm +/- 1 cm)*
- *Gerätgewicht: 2 +/- 0,5 Pfund (0,9 kg +/- 0,22 kg)*
- *Kann an einer beliebigen Stelle entlang der Schiene eines OP-Tischs befestigt werden*
- *Installation durch eine Person.*

ANLEITUNG

	<p>Schritt 1. <i>Platzieren Sie die Klemme auf der Schiene (wie dargestellt).</i></p> <p>CamLoc wird von unten an der Schiene befestigt. Die Klemme kann nicht an Stellen befestigt werden, an denen sich eine Kerbe in der Seitenschiene befindet, da sie dort nicht fixiert oder arretiert werden kann.</p>	
	<p>Schritt 2. <i>Arretieren Sie die Klemme, indem Sie die Edelstahlkugel im oder gegen den Uhrzeigersinn drehen (wie dargestellt).</i></p>	
	<p>Schritt 3. <i>Setzen Sie das Zubehör ein (wie dargestellt).</i></p>	
	<p>Schritt 4. <i>Arretieren Sie das Zubehör, indem Sie den Sterngriff im Uhrzeigersinn drehen (wie dargestellt).</i></p>	

ÜBERBLICK ÜBER DIE KOMPONENTEN

Die CamLoc-Klemme ist eine OP-Tisch-Klemme, die sich an den Seitenschienen beliebiger OP-Tische befestigen lässt.

Siehe Abmessungen der Seitenschiene unten:

US: 0,374 Zoll x 1,122 Zoll (9,5 mm x 28,5 mm) Art.-Nr. 800-0271

Denyer: 0,236 Zoll x 1,496 Zoll (6 mm x 38 mm) Art.-Nr. 800-0271-DEN

Europa: 0,394 Zoll x 0,984 Zoll (10 mm x 25 mm) Art.-Nr. 800-0271-EU

Eschmann (UK): 0,236 Zoll x 1,260 Zoll (6 mm x 32 mm) Art.-Nr. 800-0271-UK

Japan: 0,354 Zoll x 1,260 Zoll (9 mm x 32 mm) Art.-Nr. 800-0271-JPN

Schweiz: 0,394 Zoll x 1,181 Zoll (10 mm x 30 mm) Art.-Nr. 800-0271-SWISS

ENTSORGUNG

- **Allgemein** - Produkt vor der Entsorgung reinigen und desinfizieren, um Infektionen vorzubeugen
- **Verpackung** - Verpackungsmaterial gemäß nationaler Anforderungen im Hausabfall entsorgen
- SchureMed nimmt gebrauchte oder außer Betrieb genommene Produkte zurück. Andernfalls können Sie das Produkt gemäß der nationalen Anforderungen entsorgen.



WARNUNGEN ZUR PRODUKTVERWENDUNG

WARNUNG!

Die Höchstlast darf nicht die proportionale Last eines Patienten mit Gewicht 500 Pfund (227 kg) überschreiten. Bei Operationstischen mit geringer Höchstlast darauf achten, dass die Zubehörschienen nicht überlastet werden. Befolgen Sie strikt die Bedienungsanleitung Ihres OP-Tischsystems.



WARNUNG! Verwenden Sie das Gerät nicht wieder, wenn es offensichtliche Anzeichen von Schäden oder Funktionsstörungen aufweist. Wenden Sie sich vor der Wiederverwendung an den Hersteller.

REINIGUNGSANWEISUNGEN

Reinigen Sie die CamLoc-Klemme vor der Verwendung und Sterilisation und nach jeder Verwendung gründlich.

- **Empfohlene Reinigungsprodukte:** (Alle Lösungen müssen gemäß der Herstelleranweisungen verwendet werden.)
 - Enzymatische, pH-neutrale Reinigungslösung
 - (Enzymatische Reinigungsmittel sind mit Metallgeräten-/Instrumenten verträglich und daher bevorzugt)
 - Nicht-enzymatische Lösung auf Grundlage von Wasserstoffperoxid
 - Coverage Plus NPD One Step desodorierendes Reinigungs-/Desinfektionsmittel-Konzentrat.

HANDREINIGUNG

- Schrubben Sie jedes Teil mit einer weichen Kunststoffbürste und einer empfohlenen Reinigungslösung (siehe oben)
- Spülen Sie alle Teile gründlich, um chemische Rückstände zu entfernen
- Wischen Sie jedes Teil mit einem sauberen, fusselfreien Tuch vollständig trocken.

REINIGUNG MITTELS WASCHMASCHINE

- Behandeln Sie das Gut gemäß der Herstelleranweisungen mit der Wasch-/Dekontaminationsmaschine (einen Zyklus ohne Schmierung auswählen)
- Bereiten Sie das Gut auf Sterilisation vor (Gerät muss vor der Sterilisation gereinigt werden)
- Siehe Sterilisationsanweisungen unten.

**Auf Grundlage von Informationen des Healthcare Infection Control Practices Advisory Committee (HICPAC), des Center for Disease Control (CDC), des National Center for Biotechnology Information (NCBI) und der U.S. National Library of Medicine.*

DAMPFSTERILISATION

Verpacken Sie das Gut mittels Umschlagmethode oder einer anderen von Ihrer Einrichtung zugelassenen Verpackungsmethode.

Vorvakuum

Verpackte Instrumente

Expositionszeit bei 132 °C (270 °F): 4 Minuten

Trocknungszeit: 40 Minuten

BENUTZERHINWEIS

Jeder schwerwiegende Vorfall im Zusammenhang mit dem Gerät ist dem Hersteller und der zuständigen Behörde des Mitgliedstaats zu melden, in dem der Benutzer und / oder der Patient ansässig ist.

UDI Basis-UDI-DI: 081005737F0018KY

eIFU Sprachversionen

Um die Gebrauchsanweisung herunterzuladen und auszudrucken, gehen Sie auf <http://www.schuremed.com/schuremed-eifu>.

Symbolglossar

Symbol	Titel	Symbolbeschreibung
	Hersteller	Gibt den Hersteller des Medizinprodukts an.
	Autorisierter Beauftragter in der Europäischen Gemeinschaft	Gibt den autorisierten Beauftragten in der Europäischen Gemeinschaft an.
	Verfallsdatum	Gibt das Datum an, nach dem das Medizinprodukt nicht mehr verwendet werden darf.
	Chargencode	Gibt den Chargencode des Herstellers an, damit die Charge oder das Los identifiziert werden kann.
	Katalog- oder Artikelnummer	Gibt die Katalog- oder Artikelnummer des Herstellers an, damit das Medizinprodukt identifiziert werden kann.
	Seriennummer	Gibt die Seriennummer des Herstellers an, damit ein bestimmtes Medizinprodukt identifiziert werden kann.
	Vorsicht	Zeigt an, dass bei der Bedienung des Geräts oder der Steuerung in der Nähe des Symbols Vorsicht geboten ist, oder dass die aktuelle Situation die Aufmerksamkeit des Bedieners oder das Eingreifen des Bedieners erfordert, um unerwünschte Folgen zu vermeiden.
	Medizinisches Gerät	Zeigt an, dass es sich bei dem Artikel um ein Medizinprodukt handelt.
	Unique Device Identifier	Zeigt an, dass ein Barcode Informationen zur einmaligen Produkterkennung enthält.
	CE-Kennzeichnung	Europäische Konformität.
	Zum einmaligen Gebrauch durch einen Patienten	Zeigt an, dass es sich bei dem Artikel um ein Medizinprodukt zum einmaligen Gebrauch durch einen Patienten handelt.



Hersteller

SchureMed (081001460)

452 Randolph Street, Abington, MA 02351 USA

Gebührenfrei (888) 724-8763 | Tel (781) 982-7000 | Fax (781) 982-7001 | orders@schuremed.com



Autorisierter Beauftragter

Emergo Europe, Prinsessegracht 20, 2514 AP The Hague, Niederlande